患者氏名 : 患者**ID** :

한국어/韓国語

진료신청서 /診療申込書

성함 /氏名				성별 /性別	□남/男			
생년월일 /生年月日		년/年	월/月	일/日	변경 /年齢	□여/女	세/歳	
주소 혹은 일본 체류지 주소/住所又は日本での滞在先								
본국의 주소(단기체류자만 기재)/本国の住所(短期滞在者のみ)								
전화번호(자택) /電話 (自宅)		전화번호(휴대전화) /電話 (携帯)						
국적 /国籍				동역 /通訳の希望		□필요/必要 □불필요/必要	でない	
모국어 /母国語				직업 /職業				
모국어 이외에 대응 가능한 언어 /母国語以外に 対応可能な言語				종교 등의 이유로 특별히 배려가 필요한 사항 /宗教などの理由により 特別に配慮が必要な事項		n		
긴급연락처/緊急連絡先								
성함 /氏名					환자와의 관계 /患者との関係			
주소 /住所								
전화번호(자택) /電話 (自宅))			전화번호(휴 /電話 (持				
●본인의 일본 체류상황은 어떤 것입니까?/日本での滞在状況を教えて下さい。								
□거주/居住 □단기체류/短期滞在(□비즈니스/ビジネス □여행/旅行)								
□유학생/留学生 □기타/その他()								
●저희 병원을 선택하신 이유는 무엇입니까? /当院を選んだ理由を教えて下さい。								

患者氏名 : 患者ID :

한국어/韓国語

●저희 병원 진료는 처음입니까?/当院の受診は初めてですか。	□아니요/いいえ □네/はい					
●소개장을 가지고 계십니까? /紹介状はありますか。	□없음/なし □있음/あり					
●예약을 하셨습니까? /予約はしていますか。	□없음/なし □있음/あり					
보험의 종류/保険の種類						
□일본 보험/日本の保険(□공적 보험/公的保険 □민영 보험/プライベート保険) □해외 보험/海外の保険(보험회사명/保険会社名: <u>※보험증과 그 외의 의료증을 가지고 계신 경우 제시해 주십시오.</u> /保険証やその他の医療証をお持ちの場合はご提示ください。 □보험에 가입되어 있지 않음/保険に加入していない						
진료희망과목/希望される診療科						
□내과/内科 □심료내과/心療内科 □신경내과/神経内科 □호흡기과/呼吸器科 □소화기과/消化器科 □순환기과/循環器科 □신장내과/腎臓内科 □소아과/小児科 □외과/外科 □정형외과/整形外科 □뇌신경외과/脳神経外科 □호흡기외과/呼吸器外科 □심장혈관외과/心臓血管外科 □피부과/皮膚科 □비뇨기과/泌尿器科 □산부인과/産婦人科 □안과/眼科 □비이인후과/耳鼻科 □치과/歯科 □기타/その他()						

※ 환자분의 개인정보에 관해서는, 원내 규정에 따라 처리됩니다. /患者様の個人情報については、院内の規定に基づき対応させていただきます。

※본인확인이 가능한 사진이 부착된 신분증명서를 복사합니다. /本人確認のできる写真つき身分証明書のコピーをとらせていただきます。

2/2

診療申込書:2017年12月版